



## الجمعية العمومية — الدورة الثامنة والثلاثون

### اللجنة الإدارية

البند ٦٠ من جدول الأعمال: مسائل أخرى مقدمة للجنة الإدارية لتتخذ فيها

### المسائل التي تتخذ فيها اللجنة الإدارية

(مقدمة من أمين اللجنة الإدارية)

#### الموجز التنفيذي

تعرض هذه الورقة مشروع اختصاصات فريق عمل الميزانية وفريق عمل الاشتراكات التابعين للجنة الإدارية والواردة في المرفق (أ)؛ ومشروع القرار الموحد المنبثق عن البند ٥٨ من جدول الأعمال والوارد في المرفق (ب).

#### فريق عمل الميزانية وفريق عمل الاشتراكات

من المقترح أن تُنشئ اللجنة أفرقة العمل التالية، فقط إذا استدعت الضرورة:

- (أ) فريق عمل الميزانية الذي يتألف من سبعة أعضاء إلى أحد عشر عضواً؛  
(ب) فريق عمل الاشتراكات الذي يتألف من خمسة أعضاء إلى سبعة أعضاء.

ووفقاً للمادة ٢٢ من النظام الداخلي الدائم للجمعية العمومية للإيكاو (Doc 7600)، سينتخب كل فريق رئيساً له من بين أعضائه. ويقوم أعضاء فريق عمل الاشتراكات بأداء مهامهم بصفتهم الشخصية.

ويتضمن المرفق (أ) مشروع اختصاصات فريق العمل المقترحين. وقد تجد اللجنة من الضروري إضافة بعض التعليمات المحددة عند إحالة مختلف البنود إلى الفريقين.

#### مشروع القرار الموحد

يتضمن المرفق (ب) مشروع القرار الموحد الناشئ عن البند ٥٨ من جدول الأعمال: استعراض النفقات، وإقرار الحسابات والنظر في تقارير مراجعة الحسابات عن السنوات المالية ٢٠١٠ و ٢٠١١ و ٢٠١٢ (المراجع A38-WP/58, AD/9؛ و A38-WP/59, AD/10؛ و A38-WP/46, AD/7) الذي تبت فيه اللجنة عادة بكامل هيئتها.

الإجراء: يرجى من اللجنة الإدارية إقرار ما يلي:

- (أ) مشروع الاختصاصات الواردة في المرفق (أ)؛  
(ب) مشروع القرار الوارد في المرفق (ب) وتوصية الجمعية العمومية باعتماد هذا القرار.

الأهداف الاستراتيجية:	ورقة العمل هذه مرتبطة باستراتيجية دعم التنفيذ الخاصة بالإدارة والتنظيم: الميزانية والإدارة المالية
الآثار المالية:	لا تنطبق.
المراجع:	A38-WP/1, P/1 A38-WP/7, P/3 A38-WP/46, AD/7 A38-WP/58, AD/9 A38-WP/59, AD/10



## المرفق (أ)

### مشروع اختصاصات فريق عمل الميزانية وفريق عمل الاشتراكات التابعين للجنة الإدارية

#### فريق عمل الميزانية

تطلب اللجنة الإدارية المنبثقة عن الدورة الثامنة والثلاثين للجمعية العمومية من فريق عمل الميزانية أن يقوم

بما يلي:

- (١) دراسة مشروع ميزانية المنظمة للسنوات ٢٠١٤ و ٢٠١٥ و ٢٠١٦ (A38-WP/57, AD/8) وتقديم توصياته عنها للسنة المالية ٢٠١١ إلى اللجنة؛
- (٢) أخذ جميع الآراء التي تعرب عنها الوفود في اللجنة الإدارية أثناء مناقشة البند المذكور أعلاه بعين الاعتبار عند تقديم استنتاجاته إلى اللجنة؛
- (٣) إدراج ما يلزم من مشروعات قرارات في تقريره.

#### فريق عمل الاشتراكات

تطلب اللجنة الإدارية المنبثقة عن الدورة الثامنة والثلاثين للجمعية العمومية من فريق عمل الاشتراكات أن

يقوم بما يلي:

- (١) التحقق من دقة التفسير الحسابي الذي يقدمه الأمين العام للمبادئ الواردة في الفقرة الأولى من القرار ٢١-٣٣، بصورتها المعدلة بموجب القرارات ٢٣-٢٤ و ٣١-٢٠ و ٣٦-٣١، على النحو الوارد في الورقة A37-WP/93, AD/13 .
- (٢) تقديم توصياته بخصوص توزيع حصص نفقات المنظمة بين الدول الأعضاء عن السنوات ٢٠١٤ و ٢٠١٥ و ٢٠١٦، على أساس مبادئ الفقرة الأولى من القرار ٢١-٣٣ بصورتها المعدلة بموجب القرارات ٢٣-٢٤ و ٣١-٢٠ و ٣٦-٣١، وأي توجيهات إضافية تكون اللجنة الإدارية قد أعطتها إياها.
- (٣) أخذ جميع الآراء التي أعربت عنها الوفود في اللجنة الإدارية بعين الاعتبار عند تقديم استنتاجاته إلى اللجنة.
- (٤) إدراج ما يلزم من مشروعات قرارات في تقريره.

-----



## المرفق (ب)

### مشروع قرار موحد منبثق عن البند ٥٨ من جدول الأعمال

القرار ١/٥٨: إقرار حسابات المنظمة عن السنوات المالية ٢٠١٠ و ٢٠١١ و ٢٠١٢ والنظر في تقارير المراجعة الخاصة بها

حيث أن حسابات المنظمة للسنوات المالية ٢٠١٠ و ٢٠١١ و ٢٠١٢ وتقارير مراجعة الحسابات عنها المقدمة من ديوان الحسابات الفرنسي - العضو بالفريق المشترك للمراجعين الخارجيين لحسابات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة - بصفته المراجع الخارجي لحسابات الايكاو، قد عُرضت على الجمعية العمومية بعد تعميمها على الدول الأعضاء؛

وحيث أن المجلس قد نظر في تقارير المراجعة وقدمها إلى الجمعية العمومية لكي تنتظر فيها؛

وحيث أنه جرى استعراض المصروفات وفقاً للفقرة (و) من المادة ٤٩ من الفصل الثامن من الاتفاقية؛

#### فإن الجمعية العمومية:

- ١ - تحيط علماً بتقارير مراجع الحسابات الخارجي عن البيانات المالية وتعليقات الأمين العام على تقرير مراجع الحسابات الخارجي للسنة المالية ٢٠١٠؛
- ٢ - تحيط علماً بتقارير مراجع الحسابات الخارجي عن البيانات المالية وتعليقات الأمين العام على تقرير مراجع الحسابات الخارجي للسنة المالية ٢٠١١؛
- ٣ - تحيط علماً بتقارير مراجع الحسابات الخارجي عن البيانات المالية وتعليقات الأمين العام على تقرير مراجع الحسابات الخارجي للسنة المالية ٢٠١٢؛
- ٤ - تقرّر البيانات المالية المدققة عن السنة المالية ٢٠١٠؛
- ٥ - تقرّر البيانات المالية المدققة عن السنة المالية ٢٠١١؛
- ٦ - تقرّر البيانات المالية المدققة عن السنة المالية ٢٠١٢.

— انتهى —